



BRETAGNE

ROSCOFF
CÔTE DES SABLES
ENCLOS PAROISSIAUX
OFFICE DE TOURISME

Envie de bouger

READY TO ROCK // LUST AUF SPÖRTLICHE TÄTIGKEITEN

PLAGE DES AMIETS

- Surveillance de la plage, du 1er juillet au 31 août, 7 jours / 7 de 13h 15 à 18h 45.
- WC publics gratuits à nettoyage automatique, ouverts de 7h 30 à 22h 30.
- Fauteuil Tiralto pour personnes à mobilité réduite, permettant l'accès à la plage et la baignade par temps calme. Disponible gratuitement au Centre Nautique sur les heures d'ouverture.



AMATEUR DE PÊCHE ?

L'Office de Tourisme tient à disposition gratuitement les horaires des marées ainsi que des réglottes pour respecter les tailles des coquillages et crustacés.

AIRES DE LOISIRS ET SPORTS

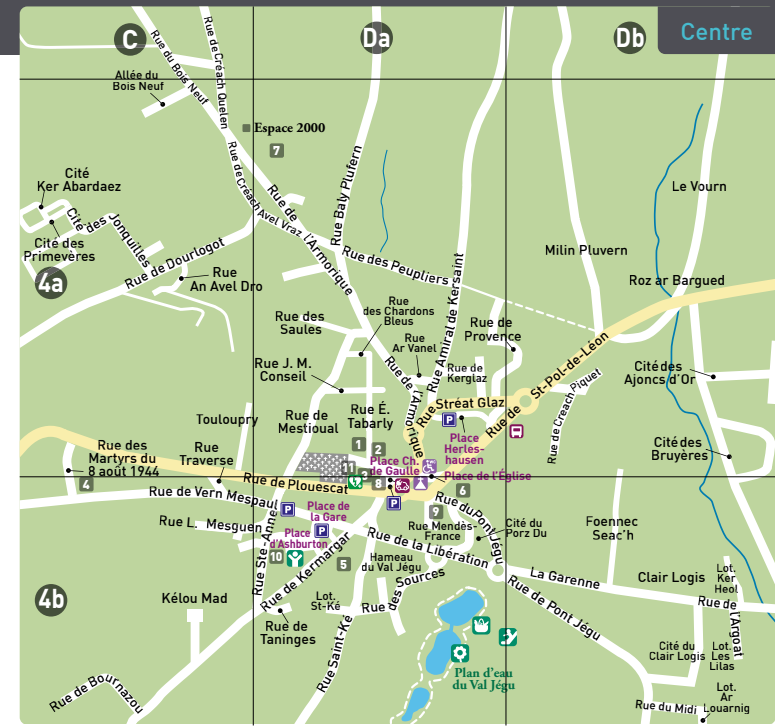
Parc des Loisirs des Amiets
Les Amiets, Cléder
☎ 02 98 69 63 88
Cabane ouverte du lundi au vendredi de 10h à 12h et de 14h à 18h 30 : prêt de clubs et balle de mini-golf, tir à l'arc, course d'orientation, raquette de tennis en prêt, jeux de société géants - Gratuit

Aire de jeux et table de pique-nique
Port Neuf à Sibiril et Porz Misclïc à Sibiril

Plan d'eau du Val Jégu
Val Jégu, Cléder
Promenades aménagées, aires de jeux, aire de pétanque.

Skate Park
Parking du Foyer, rue de Kermenguy, Sibiril

Pumptrack et Terrain multisports
Place Ashburton, Cléder
Extérieur en gazon synthétique permettant jeux de basket ball, football, tennis, volley en accès libre.



- Espace Kan ar Mor
- Maison des Associations-Bibliothèque
- Mairie Débrillateur
- Collège N.D. d'Espérance
- École P.J. Hélias
- École Saint-Joseph
- Stade vélodrome
- Police Municipale
- La Poste
- Salles omnisports
- Local jeunes

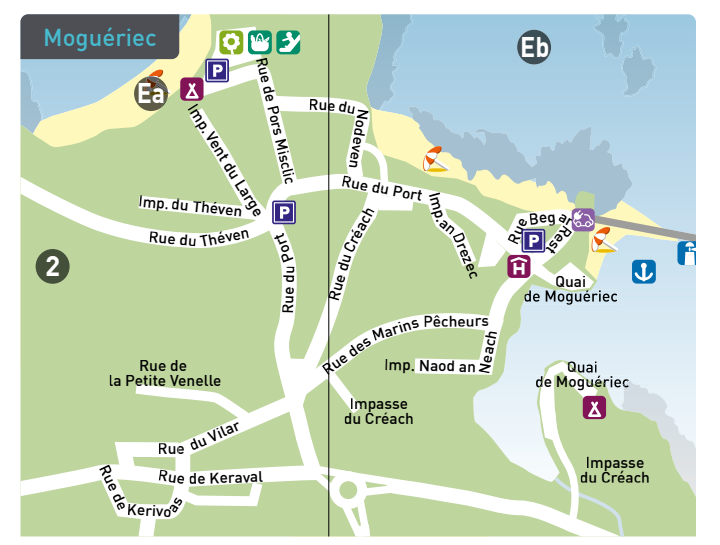
Index des rues - Cléder

CENTRE					
Ajoncs d'or (cité des)	Db4a	Kermargar (de)	Da4b	Mechou (du)	A2-B2
Amiral de Kersaint	Da4a	La Garenné	Db4b	Morenn (ar)	B2
Argoat (de l')	Db4b	Libération (de la)	Da4b	Ode an derved	B2
An Avel Dro	C4a	Lilas (lotissement des)	Db4b	Place des Goémoniers	A2
Armorique (de l')	C4a	Louarnig (lotissement ar)	Db4b	Place François Mic	A2
Baly Pluvern	Da4a	Louis Mesguen	C4b	Palud (de la)	A2
Bois Neuf (allée et rue du)	C4a	Martyrs du 8 Août 1944 (des)	C4a-C4b	Porz ar Gear	A2
Bruyères (cité des)	Db4a	Mestroual	Da4a	Poulltoën (de)	A2
Chardons bleus (des)	Da4a	Midi (du)	Db4b	Tamars (des)	A2
Clair Logis (cité)	Db4b	Peupliers (des)	Da4b	LES AMIETS	
Creac'h Avel Vras (de)	C4a-Da4a	Pierre Mendès France	Da4b	An Aod	Bb2
Creac'h Piquet	Db4a	Plouescat (de)	C4a-Da4b	An Theven (Clos)	Bb2
Dourlogot	C4a	Pont Jégu (de)	Db4b	An Treaz (Kloz)	Bb2
Eric Tabarly	C4a	Porz-du (cité du)	Da4b	Avel Vor	Ba2
Foennec Seac'h	Db4b	Primevères (cité des)	C4a	Chemin de Roguennic	Bb2
Jean Marie Conseil	Da4a	Provence (de)	Da4a-Da4b	Douaniers (impasse des)	Bb2
Jonquilles (cité des)	C4a	Sainte Anne (de)	Da4b	Espace Nature des Palujous	A2B2
Kélou Mad	C4b	Saint-Ké (lotissement de)	Da4b	Gorz (du)	A2
Ker Abardaez (cité de)	C4a	Saint-Ké (de)	Da4b	Hent an Enez	Bb2-C2
Kerglaz (de)	Da4a	Saint-Pol (de)	Db4a	Mouettes (des)	Bb2
Ker Héol (lotissement)	Db4b	Saules (des)	Da4a	Sao Heol	Bb2
		Sources (des)	Da4b		



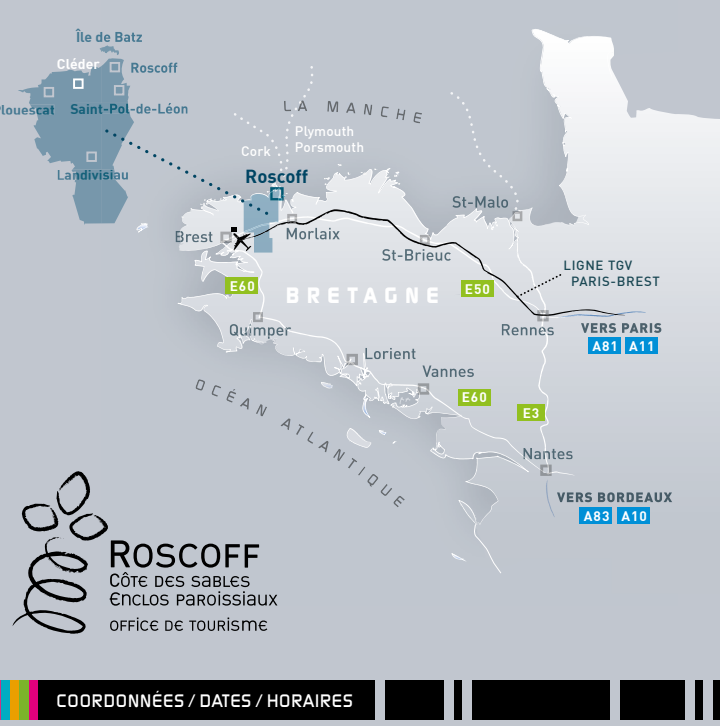
Index des rues - Sibiril

CENTRE					
Aizédes (allée des)	Fb4b	MOGUÉRIEC			
Batz (ruelle de)	Fb4a	An Drezez (impasse)	Eb2		
Bruyères (impasse des)	Fb4b	Beg ar Rest (rue)	Eb2		
Cerisiers (rue des)	Fb4b	Créach (impasse du)	Eb2		
Cloître (rue du)	Fa4a-Fb4b	Créach (rue du)	Eb2		
Déportés (rue des)	Fa4a	Keraval (rue de)	Ea2-Eb2		
Genêts (rue des)	Fa4b	Marins pêcheurs (rue des)	Eb2		
Ile Callot (impasse)	Fb4a	Naod an Neach (impasse)	Eb2		
Ile de Molène (impasse)	Fb4a	Nodeven (rue de)	Ea2-Eb2		
Ile d'Ouessant (impasse)	Fb4a	Petite Venelle (rue de la)	Ea2		
Ile de Sein (impasse)	Fb4a	Porz Misclïc (rue de)	Ea2		
Ile de Sieck (impasse)	Fa4a	Port (rue du)	Ea2-Eb2		
Jonquilles (rue des)	Fa4b	Quai Moguéric	Eb2		
Kermenguy (rue de)	Fa4b	Theven (rue du)	Ea2		
Lavois (rue des)	Fa4a	Theven (impasse du)	Ea2		
Mieussy (rue de)	Fa4a-Fb4a	Vent du large (impasse du)	Ea2		
Quatre Vents (rue des)	Fb4b	Vilar (rue du)	Ea2		
Roseraies (allée des)	Fb4b				
Roseraies (impasse des)	Fa4b				
Place de la Mairie	Fa4a				
Place de l'Eglise	Fa4a				



CLÉDER-SIBIRIL

CÔTE DES SABLES
PLAN GUIDE - TOURIST MAP
DIE ENDECKER-KARTE



Rendez-vous, toute l'année, à l'office de tourisme de la Côte des Sables, situé à Plouescat, à seulement 5 km de Cléder, pour accéder à toutes les informations, services, billetteries et boutique.

Office de tourisme de la Côte des Sables
5 rue des Halles
29430 Plouescat
Tél : +33 (0)2 98 69 62 18
info-cotedessables@roscoff-tourisme.com



Nautisme

SAILING ACTIVITIES // WASSERSPORT

Club nautique de Cléder
Plage des Amiets • 29233 Cléder
☎ 02 98 69 42 98
cn.cleder@gmail.com
clubnautiquecléder.jimdofree.com

Ecole de Surf du Léon
170 Beg Tanguy • 29250 Sibiril
☎ 06 66 46 30 49
ecolesurleon@gmail.com
www.ecole-surf-leon.com



Rando, vélo et Trail

HIKING BIKING TRAIL // WANDERN RADFAHREN TRAIL

Vous avez mis le cap sur la bonne destination ! Ici, le GR34 est magnifique, la rando vélo possible au fil de la V45 et les amateurs de trail pourront choisir parmi les multiples circuits disponibles sur le territoire

RANDONNÉES PÉDESTRES
Plusieurs guides à votre disposition pour tout découvrir de notre patrimoine, du GR34..

VÉLO
Rien de tel qu'une balade à vélo pour partir à la découverte des trésors locaux ! L'Office de Tourisme vous propose une **carte vélo gratuite** avec 5 circuits à parcourir, dont un itinéraire de 20 km traversant Cléder et Tréflaouénan, idéal pour admirer châteaux et manoirs. Demandez votre carte et enfourchez votre vélo pour une aventure au grand air !

TRAIL
Des circuits de niveau facile à expert, bénéficiant d'un balisage spécifique sont disponibles sur :
espacestrail.run/fr/bretagne-cotegrantirose-baiemorlaix

Envie de découvrir

DISCOVERIES ON THE WAY // LUST AUF ENDECKUNGEN

Le Château de Kérouzéré
Bâti au XVe siècle, ce joyau d'architecture médiévale est le dernier château fort habité du Finistère. Classé Monument Historique, il se visite en saison et vacances scolaires et propose des animations toute l'année : escape game, journées immersives, cinéma en plein air. Infos sur www.kerouzere.fr



AUTRES SITES À EXPLORER :

- **Manoir de Kerlan (Sibiril)** : Manoir breton des XV^e-XVI^e s., visites extérieures de mai à octobre.
- **Château de Kergournadéac'h (Cléder)** : Ruines majestueuses du XVII^e s., visibles de la route, visites commentées en été.
- **Manoir de Tronjoly (Cléder)** : Ensemble architectural des XVI^e-XIX^e s., visites extérieures libres toute l'année, guidées en été.
- **Château de Kermenguy (Cléder)** : Élégante demeure Renaissance, visites commentées en été et animation familiale "Le réveil du dragon", "Jeu de l'oie grandeur nature".

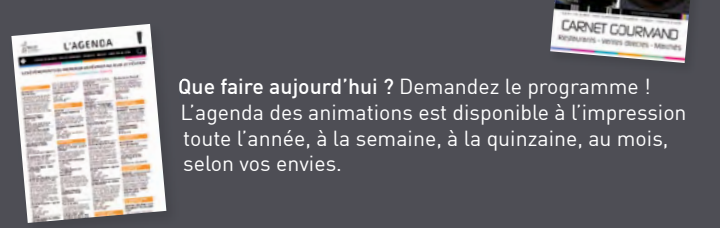
Quelques visites guidées proposées au cours de l'année à retrouver sur l'agenda.

Pour en savoir plus ? Découvrez le Parcours Cléder - Les Terres oubliées ! Trois circuits passionnants vous emmènent à travers l'histoire de Cléder, pour un véritable voyage dans le temps.



Gagner du temps avec votre Office de Tourisme !

Une petite faim ? Demandez le Carnet Gourmand pour découvrir les meilleures adresses locales !



Billetterie

TICKETING // KARTEN

Profitez de notre service de billetterie pour les îles [Ouessant, Molène, Sein, Batz], Océanopolis, des visites guidées, La Récré des 3 Curés, le Château du Taureau et les festivals, concerts... Découvrez aussi notre boutique : cartes postales, topo-guides, livres-jeu, cendriers de plage et Le Glenn, le couteau traditionnel des marins.

Les marchés

Sibiril - Port de Moguéric
Tous les jeudis (juillet-août) de 16 h à 21 h
Thursdays (July-august) from 5 to 7 PM
Donnerstags (Juli-August) von 17.00 bis 19.00 Uhr

Cléder - Place Charles de Gaulle,
Tous les vendredis matins (toute l'année)
Friday mornings (all year long) / Freitagvormittags (das ganze Jahr)

Cléder - Port de Kerfissien
Tous les dimanches matins (juillet-août)
Sundays morning (July-August)
Sonntagvormittags (Juli-August)

Cléder - Camping de Poulennou
Tous les mardis soirs (juillet-août)
de 17 h à 20 h
Tuesday evenings (July-August)
from 5 to 8 PM
Dienstagabends (Juli-August)
von 17 bis 20 Uhr

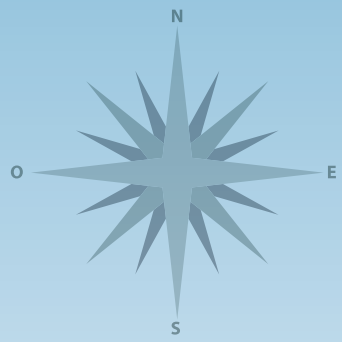
Cap sur l'île de Batz depuis le Port de Moguéric !

Embarquez pour une traversée commentée de 45 minutes et admirez la superbe Côte des Sables.
Nouveau 2025 : Profitez d'une liaison directe en seulement 25 minutes !
Billetterie à l'Office de tourisme de la Côte des Sables



- ☎ 15 SAMU
- ☎ 112 Appel d'Urgence Européen
- ☎ 17 Gendarmerie
- ☎ 18 Pompier
- ☎ 196 Appel d'Urgence en mer

Carte & adaptation © Ili-2026 - ROSCOFF TOURISME - michel.schmitter@roscoff-tourisme.com - Photos © A. Lamouroux - Impression - Imprimerie du Commerce - Imprimé sur papier issu de forêts gérées durablement.



Les Lieux-dits

CLÉDER

- Alaouret B5
- Amied (An) B2
- Balussen (ar) B2
- Band B4
- Bégavel B4
- Bel Air E5
- Bellevue E5
- Bodonn C5
- Bois Neuf (Le) D3
- Bougourouan C2
- Bourmazou C5
- Brélévèze B4
- Cam ar Streat B3
- Cann D3
- Castel-Deroff D4
- Clair-Logis B3
- Cleyerigou B3
- Cleyermeur B3
- Coat-ar-Graign C6
- Coat-ar-Ponsin C6
- Coat Moulac'h C6
- Coat-Pin B6
- Coat-Quevroc B4
- Corn-ar-Gazel C4
- Cornoullou D2
- Cosquer D2
- Coty D2
- Coz-Milin C3
- Creac'h B3
- Creac'h-al-Lor D4
- Creac'h ar Hoz A4
- Creac'h-Avel D4
- Creac'h-Oalec B3
- Creac'h-Morvan D3
- Creac'h-Quelen D3
- Croaz-an-Amour C6
- Croaz-ar-Bandu C4
- Croaz-Hent-Kermargar C5
- Croaz-Hent-ar-Bail D5
- Dour Milin Herry D4
- Feunteun-ar-C'Héfélec C5
- Feunteun Veur D5
- Fourguellen B5
- Goarniel A3
- Goaz-al-Louarn C5
- Groa B4
- Groac'h Zu D5
- Guil-ar-Vrouan B5
- Guil-ar-Zoul D5
- Guilo B5
- Hellen B5
- Kalafarzou B4
- Kerabret C6
- Keradraon D6
- Kerallou C2
- Keranio B6
- Kerantosfat B4
- Kerantour B4
- Kerazi B4
- Kerbellac D2
- Kerbost A4
- Kerbuzuguet B3
- Kerdévèzoc'h B5
- Kerellen C2
- Kerfiat D2
- Kerfissien A2
- Kergallec B3
- Kerglouedoc B3
- Kergoal-Braz D3
- Kergoat B6
- Kergoff C6
- Kergounadéac'h B7
- Kergoz D5
- Kerguz A3
- Kerhall B4
- Kerivarc'h B6
- Kerivoalenet B6
- Kerizur D6
- Kerjean D3
- Kerlavezou D3
- Kerleunoc A3
- Kerlissien D5
- Kerliviry A6
- Kerludano C4
- Kermenguy C4
- Kermerc'hidy A3
- Kermoal D5
- Kernaouézan D6
- Kernbeudic D6
- Kerneizon C7
- Kernevez C7
- Kerom B5
- Keronguedoc C2
- Kerradenec B2
- Kerrien D3
- Kersant B7
- Kersaudy C7
- Kervanguy C3
- Kervaliou C3
- Kervau D2
- Kervéneur C6
- Kerveyer C3
- Keryaouen C3
- Kerzan A6
- Kerzibou C4
- Kerzilingar E4
- Kerzilin C4
- Kerzulen B3
- Kerzuloret B3
- Kerzuoc'h B5
- Kroas Hent Fao D3
- La Garenne D4
- Land C5
- Land ar C'hastel D2
- Lann Creac'hoalec B3
- Lanneusfel B5
- Lanveur B5
- Leslau D5
- Lesradenec C5
- Letividic A3
- Leur-ar-Bagan B6
- Lezvennoc B6
- Locmaria D3

SIBIRIL

- Loguellaou D5
- Mendorohen B2
- Menfaoutet A3
- Menfillous A3
- Menlaouer A3
- Mentéval B2
- Menzavet C5
- Mespauliou C4
- Mezalia C2
- Milin Avel B3
- Milin Pluvern D4
- Odegalec B4
- Palud A3
- Palujou (Ar) A3
- Penallan-Kerizur C6
- Pen an each B2
- Pen-ar-Pont B7
- Pen-ar-Valy B6
- Pen-Pradou C5
- Penquer C5
- Peren C7
- Plufern D3
- Pont-an-Aot B4
- Pont-an-Errol B2
- Pont-ar-Bleiz C6
- Pont-Caradec C4
- Pont-Jégou D4
- Port-Neuf D2
- Porz-al-Lann B5
- Poullennou C2
- Poulperan B5
- Poulscaennou C4
- Prat-ar-Pont C6
- Prat-ar-Vern C3
- Prat-Kerallo C2
- Prat-Locmaria D3
- Prat-Penhorz A4
- Prouanton B6
- Puns B2
- Reuniou B4
- Roguennic B4
- Ros ar Bargued D3
- Ruguel C2
- Run-ar-C'haro D4
- Run-ar-C'hoel D4
- Runevez D4
- Saint-André B4
- Scavennou D4
- Streat ar Prat C2
- Streat-Halec B4
- Tal ar Groaz B2
- Theven Braz D2
- Tevenn-Kerbrat C2
- Toul ar C'hranked D2
- Toulbrout D4
- Toullan D6
- Tourelle (La) D5
- Tronjoly C3
- Traon-Paul C3
- Traouez (Traon vouez) B7
- Ty-Creiz D4
- Ty-Izella D4
- Ty-Nevez-Peren D4
- Val Jégou D4
- Vénou D4
- Vern-Inizan B3
- Vern-Mespaul C4
- Veureuri B7
- Vezen-Ven (ar) B3
- Vouden (ar) B6
- Vourn D3
- Vrenn (ar) A6
- Vrenn Vihan (an) A7
- Bant (le) E4
- Budou E3
- Coat an Tour E3
- Coat Malgorn E4
- Creac'h al Lia E2
- Croas Hent (le) E3
- Croissant (le) E3
- Feunteun Goz E3
- Gramonar E3
- Grand Cloître (le) E3
- Guerveur E6
- Justiçou E4
- Keraval E4
- Kerébars E4
- Kerellou E4
- Kerespont E4
- Kerhardis E4
- Kerhoilec E4
- Keringar E4
- Kerivoas E4
- Kerlan E4
- Kerlavan E4
- Kermenguy E4
- Kernavalot E4
- Kernevez E4
- Keromen E4
- Kerouzeron E4
- Kersaliou E4
- Kersauzon E4
- Kerzingar E4
- Lambas E4
- Land ar Sant E4
- Lia (le) E4
- Linlouet E4
- Moguériec E4
- Pen al Lan E4
- Penfeunteuniou E4
- Petit Cloître (le) E4
- Poul ar Streat E4
- Prat-Lédan E4
- Radéneq Veur E4
- Roc'hel E4
- Rosveur E4
- Rumeur E4
- Saint-Maudez E4
- Saint-Jacques E4
- Tevenn E4
- Traon Berder E4
- Trohéon E4
- Ty Izella E4
- Veleuri E4

Office de Tourisme de la Côte des Sables :

- Informations touristique
- Billetteries
- Services

Ouvert toute l'année 6j / 7 et en été 7j / 7.
À 5 minutes de Cléder.



LÉGENDE

0 250 500 750 1000 m

